

## AMPLIACIÓN DE VIGENCIA AL CONTRATO N.C. CONALEP/33/2019

### CONTRATO DE PRESTACIÓN DE SERVICIOS

CONTRATO DE PRESTACIÓN DE SERVICIOS DE ARRENDAMIENTO Y MANTENIMIENTO DE EQUIPO DE FOTOCOPIADO QUE CELEBRAN POR UNA PARTE EL COLEGIO DE EDUCACIÓN PROFESIONAL TÉCNICA DEL ESTADO DE HIDALGO, REPRESENTADO EN ESTE ACTO POR EL LIC. ARMANDO HERNANDEZ TELLO EN SU CARÁCTER DE DIRECTOR GENERAL, A QUIEN EN LO SUCESIVO SE LE DENOMINARA "EL CONALEP HIDALGO", Y POR LA OTRA LA EMPRESA SERVICIO TÉCNICO DE HIDALGO, S.A. DE C.V., REPRESENTADA EN ESTE ACTO POR LA C. LUZ MARÍA ROA ALPIZAR EN SU CARÁCTER DE REPRESENTANTE LEGAL, A QUIEN EN LO SUCESIVO SE LE DENOMINARÁ "EL PRESTADOR DE SERVICIOS", Y EN SU CONJUNTO "LAS PARTES" AL TENOR DE LAS SIGUIENTES:

### DECLARACIONES

#### 1. DECLARA "EL CONALEP HIDALGO":

- 1.1 El Colegio de Educación Profesional Técnica del Estado de Hidalgo es un Organismo Descentralizado de la Administración Pública del Estado de Hidalgo, con personalidad jurídica y patrimonio propios; que forma parte del Sistema Nacional de Colegios de Educación Profesional Técnica, creado por decreto del Gobierno Estatal de fecha 24 de junio de 1999, publicado en el Periódico Oficial del Gobierno del Estado el 28 de junio de 1999, reformado por Decreto de fecha 20 de enero de 2015 y publicado en el Periódico Oficial del Gobierno del Estado de Hidalgo el 02 de Febrero de 2015.
- 1.2 Que tiene por objeto impartir Educación Profesional Técnica Bachiller, cursos de capacitación, servicios de evaluación con fines de certificación y actualización técnica para formar personas que contribuyan al desarrollo social, económico, científico, cultural y humanístico del Estado, de acuerdo a los requerimientos y necesidades del sector productivo.
- 1.3 Que para garantizar el logro de los objetivos tendrá entre atribuciones, según lo establecido en el artículo 6º fracciones XXII y XXXII del Decreto de fecha 20 de enero de 2015 y publicado en el Periódico Oficial del Gobierno del Estado de Hidalgo el 02 de febrero de 2015, que reforma su decreto de creación, las siguientes:
  - a) Celebrar todo tipo de instrumentos legales públicos y privados que se requieran para el cumplimiento de su objeto;

SUBDIRECCIÓN DE APOYO JURÍDICO  
LIC. CLAUDIA ESTRADA VÁZQUEZ  
Revisado por cuanto hace a los aspectos jurídicos

Cto. Ex Hacienda de la Concepción lote 17, San Juan Tilcuaautla, San Agustín Tlaxiaca, Hgo. C. P. 42160.  
Tels.: 01 (771) 718 6178 y 718 6168    [www.conalephidalgo.edu.mx](http://www.conalephidalgo.edu.mx)    [www.hidalgo.gob.mx](http://www.hidalgo.gob.mx)



## AMPLIACIÓN DE VIGENCIA AL CONTRATO N.C. CONALEP/33/2019

- b) Las demás que sean afines a su naturaleza o que se deriven del presente decreto y demás normatividad aplicable.
- 1.4 Derivado del proceso de federalización de los servicios de educación profesional técnica, fue creado en Hidalgo, el sistema "CONALEP HIDALGO".
- 1.5 Que el LIC. ARMANDO HERNÁNDEZ TELLLO, en su carácter de Director General del Colegio de Educación Profesional Técnica del Estado de Hidalgo; acredita su personalidad jurídica con el nombramiento que le fue otorgado por el Gobernador del Estado de Hidalgo, LIC. OMAR FAYAD MENÉSES de fecha 29 de septiembre del año 2016, por lo que cuenta con facultades suficientes para suscribir el presente instrumento de conformidad con lo establecido en el artículo 14 del Decreto que Reforma diversas disposiciones al Decreto por el que se crea el Colegio de Educación Profesional Técnica del Estado de Hidalgo, publicado el 02 de Febrero del año 2015.
- 1.6 Que para los efectos legales a que haya lugar, señala como domicilio el ubicado en Circuito Ex Hacienda de la Concepción, Lote 17, San Juan Tilcuaautla, Municipio de San Agustín Tlaxiaca, Hidalgo, Código Postal 42160, con Registro Federal de Contribuyentes CEP990629K16.
- 1.7 Que cuenta con los recursos económicos necesarios, considerando la disponibilidad presupuestaria autorizada por la H. Junta Directiva del CONALEP Hidalgo, mediante la cual se aprobó el Anteproyecto para el ejercicio fiscal 2020 y en términos de la Primera Reunión Ordinaria del Ejercicio 2020 del Comité de Adquisiciones, Arrendamientos Y Servicios Del Sector Público del Colegio de Educación Profesional Técnica del Estado de Hidalgo, y con fundamento en lo establecido en los artículos 33 fracción III, 60 y 65 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público del Estado de Hidalgo celebra el presente Contrato de Prestación de Servicios. 

### 2. DECLARA "EL PRESTADOR DE SERVICIOS":

- 2.1 Que es una sociedad debidamente constituida, conforme a las leyes nacionales vigentes como lo acredita con su Acta Constitutiva número 64,529, volumen número 1,233 otorgada ante la Fe del Licenciado Rafael Arriaga Paz, Notario Público Número Uno, del distrito Judicial de Pachuca de Soto, Hidalgo, e inscrita en el Registro Público de la Propiedad y del Comercio de ese Distrito 

SUBDIRECCIÓN DE APOYO JURÍDICO  
LIC. CLAUDIA ESTRADA VÁZQUEZ  
Revisado por cuanto hace a los aspectos jurídicos

Cto. Ex Hacienda de la Concepción lote 17, San Juan Tilcuaautla, San Agustín Tlaxiaca, Hgo. C. P. 42160.  
Tels.: 01 (771) 718 6178 y 718 6168 [www.conalephidalgo.edu.mx](http://www.conalephidalgo.edu.mx) [www.hidalgo.gob.mx](http://www.hidalgo.gob.mx)



2020  
LEONA VICARIO  
ESTAMPA OFICIAL DE LA PRESA

## AMPLIACIÓN DE VIGENCIA AL CONTRATO N.C. CONALEP/33/2019

Judicial, bajo el Folio Electrónico Número 10172 - 11 de fecha 12 de Febrero del 2004, y que se exhibe en original en la firma del presente instrumento jurídico para cotejo, agregando como constancia legal copia simple de la misma, que es una empresa de prestación de servicios de Arrendamiento y Mantenimiento de Equipo de Fotocopiado, registrada ante la Dirección General de Normatividad Mercantil De Gobierno del Estado con número de registro 964-15 para su legal funcionamiento.

- 2.2 Que su representante legal la C. LUZ MARÍA ROA ALPIZAR, acredita su personalidad mediante la escritura pública número 71,101, volumen número 1,511, otorgada ante la Fe del Licenciado Rafael Arriaga Paz, Notario Público Número Uno, del distrito Judicial de Pachuca de Soto, Hidalgo, e inscrita en el Registro Público de la Propiedad y del Comercio de ese Distrito Judicial, bajo el Folio Electrónico Número 10172 \* 11 de fecha 08 de Mayo del 2012, manifestando bajo "protesta de decir verdad" que las facultades conferidas no le han sido modificadas ni revocadas en forma alguna y que se exhibe en original en la firma del presente instrumento jurídico para cotejo, agregando como constancia legal copia simple de la misma.
- 2.3 Manifiesta que tiene capacidad jurídica para contratar y reúne las condiciones técnicas y económicas suficientes y necesarias para obligarse a la prestación de los servicios objeto del presente contrato.
- 2.4 Dentro de su objeto social, se encuentra entre otros la prestación de servicio de arrendamiento y mantenimiento de equipo de fotocopiado.
- 2.5 Que tiene su domicilio fiscal ubicado en: Carr. [REDACTED] y Registro Federal de Contribuyentes STH040131R20 como lo acredita con la cédula fiscal que anexa al presente contrato.
- 2.6 Que, conoce plenamente el contenido de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público del Estado de Hidalgo, las normas y disposiciones vigentes que rigen la celebración de este contrato.
- 2.7 Que, manifiesta, bajo protesta de decir verdad que cuenta con los recursos humanos, financieros, materiales y técnicos necesarios y suficientes para proporcionar el servicio materia del presente instrumento.

SUBDIRECCIÓN DE APOYO JURÍDICO  
LIC. CLAUDIA ESTRADA VÁZQUEZ  
Revisado por cuanto hace a los aspectos jurídicos

Cto. Ex Hacienda de la Concepción lote 17, San Juan Tilcuahtla, San Agustín Tlaxiaca, Hgo. C. P. 42160.  
Tels.: 01 (771) 718 6178 y 718 6168 [www.conalephidalgo.edu.mx](http://www.conalephidalgo.edu.mx) [www.hidalgo.gob.mx](http://www.hidalgo.gob.mx)



2020  
LEONOR VICARIO  
GOBIERNO DEL ESTADO DE HIDALGO

## AMPLIACIÓN DE VIGENCIA AL CONTRATO N.C. CONALEP/33/2019

2.8 Que cuenta con el Registro en el Padrón De Proveedores Nº 964-15.

### 3. DECLARAN "LAS PARTES":

3.1 Que, se reconocen la personalidad con la que se ostentan y que no les ha sido revocada, ni modificada en forma alguna lo que declaran bajo protesta de decir verdad.

3.2 Que, en atención a lo expuesto, están conformes con sujetar sus compromisos a los términos y condiciones siguientes:

### CLÁUSULAS

**PRIMERA:- OBJETO DEL CONTRATO:** "EL PRESTADOR DE SERVICIOS" se obliga a continuar proporcionando a "EL CONALEP HIDALGO", el servicio de SERVICIO DE ARRENDAMIENTO Y MANTENIMIENTO DE EQUIPO DE FOTOCOPIADO, de forma continua y permanente, mismo que le fue adjudicado con fecha 23 de Septiembre del año 2019, por un periodo de DOS MESES a partir del 13 DE ENERO DEL AÑO DOS MIL VEINTE y hasta el VEINTINUEVE DE FEBRERO DEL AÑO DOS MIL VEINTE, de acuerdo a las necesidades de "EL CONALEP HIDALGO".

**SEGUNDA.-** "EL CONALEP HIDALGO" cubrirá a "EL PRESTADOR DE SERVICIOS" el importe de impresiones y escaneo utilizadas de acuerdo a la lectura del contador instalado en el equipo, así como el pago por el número de copias utilizadas por el Colegio, dentro de los primeros 5 días de cada mes del periodo contratado, al número de cuenta [REDACTED] con Clabe Interbancaria [REDACTED] de la Institución Bancaria [REDACTED] EL [REDACTED] C.U.C.U.P.D.M. 0050 CESPEDES, a nombre de SERVICIO TÉCNICO DE HIDALGO, S.A. DE C.V., con correo electrónico [REDACTED] como día de facturación el 21 de cada mes.

**TERCERA.-** "EL CONALEP HIDALGO", se obliga con "EL PRESTADOR DE SERVICIOS" a cubrir por el Servicio de Arrendamiento y Mantenimiento de Equipo de Fotocopiado, impresiones y escaneo, por un importe de las copias utilizadas de acuerdo a la lectura del contador instalado en el equipo, a razón de \$0.38 más IVA por copia utilizada, no omitiendo que las copias en mal estado no se contemplarán. La lectura del contador para corte se realizará el día 20 de cada mes y el importe que resulte a pagar a favor de "EL PRESTADOR DE SERVICIOS" podrá ser cubierto con transferencia electrónica por

SUBDIRECCIÓN DE APOYO JURÍDICO  
LIC. CLAUDIA ESTRADA VÁZQUEZ  
Revisado por cuanto hace a los aspectos jurídicos

Cto. Ex Hacienda de la Concepción lote 17, San Juan Tilcuahtla, San Agustín Tlaxiaca, Hgo. C. P. 42160.  
Tels.: 01 (771) 718 6178 y 718 6168    [www.conalephidalgo.edu.mx](http://www.conalephidalgo.edu.mx)    [www.hidalgo.gob.mx](http://www.hidalgo.gob.mx)



2020  
LEONA VICARIO  
ESTAMPA ALTA CALIDAD DE LA DIVINA

## AMPLIACIÓN DE VIGENCIA AL CONTRATO N.C. CONALEP/33/2019

conducto de la Dirección de Administración de Recursos de "EL CONALEP HIDALGO", cinco días posteriores a la fecha de corte.

CUARTA.- "EL PRESTADOR DE SERVICIOS" se obliga a prestar el Servicio de Arrendamiento y Mantenimiento de Equipo de Fotocopiado que incluye impresiones y escaneo, así como el mantenimiento de los equipos instalados en la Dirección General de "EL CONALEP HIDALGO", así como en todos y cada uno de los Planteles que forman parte el mismo denominados Pachuca, Pachuca II, Villa de Tezontepec, Tulancingo, Tepeji del Rio y Tizayuca, en los domicilios que se describen en esta cláusula: para lo cual deberá instalar los equipos multifuncionales nuevos, digitales, que copien, impriman y escaneen según pedido, y que satisfagan las necesidades de "EL CONALEP HIDALGO", acordando que quedarán bajo responsabilidad de "EL PRESTADOR DE SERVICIOS".

### DIRECCION GENERAL

Circuito Ex Hacienda de la Concepción lote 17 San Juan Tilcuautla, Mpio. de San Agustín Tlaxiaca, Hgo., C.P. 42160.

### PLANTEL CONALEP TIZAYUCA

Calle Oriente 3 Sur 2 Lote 3 Ciudad Industrial Tizayuca Hgo., C.P. 43800.

### PLANTELO CONALEP PACHUCA II

Av. Principal S/N Fracc. Lomas Nueva Airosa Pachuca, C.P. 42083.

### PLANTELO CONALEP PACHUCA

Parque Industrial Canacintra S/N, Colonia Chacon, C.P. 42083, Mineral de la Reforma, Hgo.

### PLANTELO CONALEP VILLA DE TEZONTEPEC

Av. Juan Escutia S/N, C.P. 43880, Villa de Tezontepec, Hgo.

### PLANTELO CONALEP TULANCINGO

Carr. Tulancingo-Acatlán Km. 4.5 Col Jaltepec C.P. 43700, Tulancingo, Hgo.

### PLANTELO CONALEP TEPEJI DEL RIO

Autopista México-Querétaro Km. 72 Col. Noxtongo Tepeji del Rio, Hgo. C.P 42850.

SUBDIRECCIÓN DE APoyo JURÍDICO  
LIC. CLAUDIA ESTRADA VÁZQUEZ  
Revisado por cuanto hace a los aspectos jurídicos

Cto. Ex Hacienda de la Concepción lote 17, San Juan Tilcuautla, San Agustín Tlaxiaca, Hgo. C. P. 42160.  
Tels.: 01 (771) 718 6178 y 718 6168 [www.conalephidalgo.edu.mx](http://www.conalephidalgo.edu.mx) [www.hidalgo.gob.mx](http://www.hidalgo.gob.mx)



2020  
LEONA VICARIO  
MADRE DE LA PATRIA

## AMPLIACIÓN DE VIGENCIA AL CONTRATO N.C. CONALEP/33/2019

QUINTA.- Queda bajo la mas estricta responsabilidad de "EL PRESTADOR DE SERVICIOS" proporcionar el tóner de por lo menos 34,000 paginas, las hojas y los mantenimientos preventivos y correctivos del equipo, en las instalaciones de la Dirección General de "EL CONALEP HIDALGO" así como en cada uno de los Planteles que forman parte del mismo: Pachuca, Pachuca II, Villa de Tezontepec, Tulancingo, Tepeji del Río y Tizayuca, sin costo adicional.

SEXTA.- El presente contrato tiene vigencia a partir del día 13 de Enero al 29 de Febrero del año 2020, sin embargo, podrá ser rescindido por las partes, para el caso de no cumplir con el objeto de la contratación.

SÉPTIMA.- "EL PRESTADOR DE SERVICIOS" se compromete a continuar realizando la entrega de los servicios de conformidad a lo convenido y aprobado por las partes que firman este contrato, a partir de la firma del presente contrato.

OCTAVA.- "EL PRESTADOR DE SERVICIOS" efectuará el traslado de los equipos de fotocopiado objeto de esta operación por su exclusiva cuenta quedando bajo su responsabilidad cualquier daño que puedan sufrir los mismos durante el traslado.

NOVENA.- "EL PRESTADOR DE SERVICIOS" responderá de los defectos y de la calidad del Servicio de Arrendamiento y Mantenimiento de Equipo de Fotocopiado, comprometiéndose a sustituir los equipos por otros que cumplan con las especificaciones requeridas en las bases, garantizando dicha responsabilidad mediante cheque certificado por un 10% del importe total del contrato, que también responderá por la oportuna entrega de los bienes, calidad y especificaciones requeridas; se podrá exceptuar a la empresa de presentar la garantía de cumplimiento del mismo, solo en el caso de que las entregas sean inmediatas o a más tardar dentro de los tres días hábiles siguientes a la firma del mismo, salvo que la entrega de los bienes o la prestación de los servicios, se realice dentro del citado plazo.

DÉCIMA.- En caso de que "EL PRESTADOR DE SERVICIOS" no proporcione el servicio a entera satisfacción de "EL CONALEP HIDALGO" en el plazo previsto, esté retendrá y aplicará en favor del erario estatal como pena convencional el equivalente al 3 al millar sobre el precio del bien y del servicio pendiente de entregar por cada día natural de atraso que transcurra desde la fecha fijada para su entrega o hasta la entera satisfacción de "EL CONALEP HIDALGO", lo anterior con independencia de que podrá optar por exigir el cumplimiento.

SUBDIRECCIÓN DE APOYO JURÍDICO  
LIC. CLAUDIA ESTRADA VÁZQUEZ  
Revisado por cuanto hace a los aspectos jurídicos

Cto. Ex Hacienda de la Concepción lote 17, San Juan Tilcuahtla, San Agustín Tlaxiaca, Hgo. C. P. 42160.  
Tels.: 01 (771) 718 6178 y 718 6168 [www.conalephidalgo.edu.mx](http://www.conalephidalgo.edu.mx) [www.hidalgo.gob.mx](http://www.hidalgo.gob.mx)



2020  
LEONOR VICARIO  
HEROÍNA DEL DÍA DE LA RAZÓN

## AMPLIACIÓN DE VIGENCIA AL CONTRATO N.C. CONALEP/33/2019

DÉCIMA PRIMERA.- "EL PRESTADOR DE SERVICIOS" solo podrá ser relevado del pago de la pena convencional cuando demuestre satisfactoriamente a "EL CONALEP HIDALGO" que no le fue posible realizar oportunamente el suministro del servicio y por causas de fuerza mayor ajenas a su voluntad.

DÉCIMA SEGUNDA.- Este contrato podrá ser rescindido de pleno derecho por "EL CONALEP HIDALGO" sin necesidad de resolución judicial en términos del Código Civil para el Estado de Hidalgo y de la Ley De Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público, mediante simple aviso dado por escrito a "EL PRESTADOR DE SERVICIOS" sin perjuicio de hacer efectivas las penas pactadas para el caso de incumplimiento, en los siguientes casos:

- A) Si "EL PRESTADOR DE SERVICIOS" realiza los servicios contratados o instala los equipos señalados para tal efecto, con daños y deficiencia en los mismos.
- B) Por falta de cumplimiento oportuno en la entrega y prestación de los servicios contratados y durante el tiempo de vigencia del presente contrato.
- C) Por incumplimiento de cualquiera de las cláusulas del presente instrumento.

DÉCIMA TERCERA.- "LAS PARTES" manifiestan que el presente contrato es producto de la buena fe, por lo que realizarán todas las acciones posibles para su cumplimiento, en caso de presentarse alguna controversia sobre su interpretación, cumplimiento y ejecución, ésta será resuelta de común acuerdo en primer término.

En caso de que la controversia subsista, las partes convienen que para la interpretación, cumplimiento y ejecución del presente contrato, se someterán a lo establecido en el Código Civil vigente para el Estado de Hidalgo y expresamente a la competencia de los Tribunales Civiles de la Ciudad de Pachuca de Soto, en el Estado de Hidalgo por lo que renuncian a cualquier otro fuero que por razón de su domicilio presente, futuro o por otra circunstancia pudiere corresponderles, con excepción de las obligaciones derivadas del presente contrato, "EL CONALEP HIDALGO" no adquiere ni reconoce otras distintas a favor del "EL PRESTADOR DE SERVICIOS" por estar frente a un contrato de naturaleza civil.

Previa lectura del presente contrato, estando "LAS PARTES" debidamente enteradas del contenido y alcance de todas y cada una de sus declaraciones, libremente manifestadas, así como del contenido y alcance de las cláusulas que se han otorgado, se obligan legalmente a firmar 3 ejemplares al calce y

SUBDIRECCIÓN DE APOYO JURÍDICO  
LIC. CLAUDIA ESTRADA VÁZQUEZ  
Revisado por cuanto hace a los aspectos jurídicos

Cto. Ex Hacienda de la Concepción lote 17, San Juan Tilcuaatl, San Agustín Tlaxiaca, Hgo. C. P. 42160.  
Tels.: 01 (771) 718 6178 y 718 6168    [www.conalephidalgo.edu.mx](http://www.conalephidalgo.edu.mx)    [www.hidalgo.gob.mx](http://www.hidalgo.gob.mx)

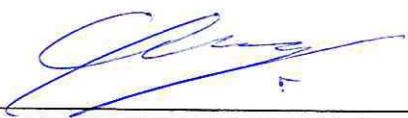


2020  
LEONA VICARIO  
ESTADOS UNIDOS DE MEXICO

## AMPLIACIÓN DE VIGENCIA AL CONTRATO N.C. CONALEP/33/2019

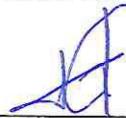
rubricar cada una de sus hojas, en el Municipio de San Agustín Tlaxiaca, Hidalgo, el día 13 de Enero de 2020.

### EL CONTRATANTE



LIC. ARMANDO HERNANDEZ TELLO  
DIRECTOR GENERAL DEL COLEGIO DE  
EDUCACIÓN PROFESIONAL TÉCNICA  
DEL ESTADO DE HIDALGO

### ÁREA ADMINISTRATIVA Y CONTRATANTE



LIC. GERMAN HERNÁNDEZ PÉREZ  
DIRECTOR DE ADMINISTRACIÓN  
DE RECURSOS DEL CONALEP HIDALGO

### EL CONTRATADO



LUZ MARÍA ROA ALPIZAR  
REPRESENTANTE LEGAL DE LA EMPRESA  
SERVICIO TÉCNICO DE HIDALGO,  
S.A. DE C.V.

Las firmas que anteceden pertenecen a la Ampliación del CONTRATO DE SERVICIO DE ARRENDAMIENTO Y MANTENIMIENTO DE EQUIPO DE FOTOCOPIADO número CONALEP/33/2019 celebrado por una parte, el Colegio de Educación Profesional Técnica del Estado de Hidalgo, representado en este acto por el LIC. ARMANDO HERNÁNDEZ TELLO, en su carácter de Director General y por la otra LUZ MARÍA ROA ALPIZAR en su carácter de Representante Legal de la Empresa SERVICIO TÉCNICO DE HIDALGO, S.A. DE C.V., firmado en el Municipio de San Agustín Tlaxiaca, Hidalgo el día 13 de Enero del 2020 y que consta de 8 fojas útiles impresas por una sola de sus caras.

SUBDIRECCIÓN DE APOYO JURÍDICO  
LIC. CLAUDIA ESTRADA VÁZQUEZ  
Revisado por cuanto hace a los aspectos jurídicos

Cto. Ex Hacienda de la Concepción lote 17, San Juan Tilcuautla, San Agustín Tlaxiaca, Hgo. C. P. 42160.  
Tels.: 01 (771) 718 6178 y 718 6168 [www.conalephidalgo.edu.mx](http://www.conalephidalgo.edu.mx) [www.hidalgo.gob.mx](http://www.hidalgo.gob.mx)



